

pravilno in stabilno, da se izognete poškodbam. Izdelek se sme uporabljati le pod nadzorom odrasle osebe, da se prepreči nevarnost poškodb.					RU Инструкция по эксплуатации для TOP TEN Focus Mitt «Glam» SKU 4481-4001 Производитель: Budoland GmbH, Am Griesenbach 8, DE-83126 Flintsbach Материал: внутри: прессованная пена EVA; снаружи: полиуретан, полистер Инструкция по применению: Ударная поверхность размером примерно 17 см x 18 см, эта vareжка Focus Mitt предлагает подвижную точку прицеливания, которая побуждает как пользователя, так и спортсмена к точным и быстрым ударам. Двойная ударная поверхность достаточно устойчива, чтобы поглощать сильные удары, и достаточно упруга, чтобы равномерно распределять энергию. Эргономичная ручка длиной 14 см с нескользкой поверхностью гарантирует надежный захват. Рекомендации по уходу и обслуживанию: Глянцевая поверхность из полиуретана легко протирается влажной тканью. Избегайте использования жестких чистящих средств, чтобы не повредить поверхность. Регулярно проверяйте поверхность рукояти и петли для захвата на предмет износа, чтобы обеспечить безопасность и удобство использования Focus Mitt. Тренировочная зона: TOP TEN Focus Mitt «Glam» идеально подходит для тренировки точности, скорости и силы удара. Она идеально подходит как для начинающих, так и для опытных спортсменов, которые хотят улучшить скорость реакции, точность и выносливость. Это незаменимый тренировочный инструмент, особенно в партнерских тренировках для отработки техники ударов руками и ногами. Инструкции по безопасности: Регулярно проверяйте застёжку-липучку и ремешки, чтобы убедиться, что Focus Mitt надежно закреплен на запястье. Избегайте контакта с острыми или заостренными предметами, которые могут повредить поверхность. Внимание: Рукояцки TOP TEN Focus Mitt «Glam» следует использовать только в безопасных условиях. Во избежание травм следите за правильностью и устойчивостью держания. Во избежание травм изделие должно использоваться только под присмотром взрослых. TR TOP TEN Focus Mitt "Glam" SKU 4481-4001 için kullanım kılavuzu Üretici: Budoland GmbH, Am Griesenbach 8, DE-83126 Flintsbach Malzeme: iç: sıkıştırılmış EVA köpük; dış: PU, polyester Kullanım talimatları: Yaklaşık 17 cm x 18 cm'lik bir vuruş yüzeyine sahip olan bu Focus Mitt, hem kullanıcıyı hem de sporcu'yu doğru ve hızlı bir şekilde vurmaya teşvik eden hareketli bir hedef noktası sunar. Çift vuruş yüzeyi sert darbeleri emerek kadar sağlam ve enerjili egiş olarak dağıtacak kadar esnekli. Ergonomik sapı 14 cm uzunluğunda ve kaymaz yüzeyiyle sağlam bir tutuşu garanti eder. Bakım ve onarım talimatları: PU parlat yüzeyi nemli bir bezle kolayca silinebilir. Yüzeye zarar vermemek için sert temizlik maddeleri kullanmaktan kaçının. Focus Mitt'in kullanımının güvenli ve rahat olmasını sağlamak için kavrama yüzeyinde ve kavrama halkalarında aşınma ve yıpranma olup olmadığını düzenli olarak kontrol edin. Eğitim alanı: TOP TEN Focus Mitt "Glam" hasasıyet, hız ve yumruk gücü antrenmanları için idealdir. Reaksiyon hızlarını, isabettiliklerini ve dayanıklılıklarını geliştirmek isteyen yeni başlayanlar ve ileri düzey sporcular için idealdir. Özellikle yumruk ve tekme teknikleri için partner eğitiminde vazgeçilmez bir eğitim aracıdır. Güvenlik talimatları: Focus Mitt'in bileğe güvenli bir şekilde sabitlendiğinden emin olmak için Velcro tutturucuyu ve kayışları düzenli olarak kontrol edin. Yüzeye zarar verilebilir keskin veya sivri nesnelerle temastan kaçının. Dikkat: TOP TEN Focus Mitt "Glam" sadece güvenli koşullar altında kullanılmalıdır. Yaralanmaları önlemek için doğru ve dengeli bir şekilde tutulduğundan emin olun. Yaralanma riskini önlemek için ürün yalnızca yetkin gözetimi altında kullanılmalıdır. AR الظان للعمليات TOP TEN Focus "Glam" SKU 4481-4001
BG Ръководство за употреба за ръкавица TOP TEN Focus Mitt „Glam“ SKU 4481-4001 Производител: Budoland GmbH, Am Griesenbach 8, DE-83126 Flintsbach Материал: отвътре: компресирана EVA пяна; отвън: PU, полиестер Инструкции за употреба: С ударна повърхност от приблизително 17 см x 18 см, тази ръкавица за фокусиране предлага подвижна точка за прицелване, които насърчава както ползвателя, така и спортиста да удра точно и бързо. Двойната ударна повърхност е достатъчно стабилна, за да поеме силните удари, и достатъчно еластична, за да разпредели равномерно енергията. Ергономичната дръжка с дължина 14 см и неплъзгаща се повърхност гарантира стабилен захват. Инструкции за грижа и поддръжка: Полиуретановата повърхност с висок глянц може лесно да се избърше с влажна кърпа. Избягвайте да използвате агресивни почистващи препарати, за да не повредите повърхността. Редовно проверявайте за износване на повърхността и пръстите за захващане, за да сте сигурни, че Focus Mitt остава безопасен и удобен за използване. Област на обучение: TOP TEN Focus Mitt „Glam“ е идеална за трениране на прецизност, скорост и сила на удара. Той е идеален за начинаещи и напреднали спортисти, които искат да подобрят скоростта на реакциите си, точността и издръжливостта си. Те са незаменими тренировъчен инструмент, особено при партньорски тренировки за техники на удране и ритане. Инструкции за безопасност: Проверявайте редовно велико закопчалката и ремъците, за да сте сигурни, че ръкавицата Focus Mitt е здраво закрепена към китката. Избягвайте контакт с остри или заострени предмети, които могат да повредят повърхността. Внимание: TOP TEN Focus Mitt „Glam“ трябва да се използва само при безопасни условия. Уверете се, че те се държат правилно и стабилно, за да избегнете нараняване. Продуктът трябва да се използва само под надзора на възрастни, за да се избегне рискът от нараняване. GR Εγχειρίδιο οδηγιών για το TOP TEN Focus Mitt «Glam» SKU 4481-4001 Κατασκευαστής: Budoland GmbH, Am Griesenbach 8, DE-83126 Flintsbach Υλικό: εσωτερικά: συμπιεσμένος αφρός EVA, εξωτερικά: PU, πολυεστέρας. Οδηγίες χρήσης: Με μια επιφάνεια χτυπήματος περίπου 17 cm x 18 cm, αυτό το Focus Mitt προσφέρει ένα κινητό σημείο οπότευσης που ενθαρρύνει τόσο τον χρήστη όσο και τον αθλητή να χτυπήσουν με ακρίβεια και ταχύτητα. Οι διπλές επιφάνειες χτυπήματος είναι αρκετά σταθερές ώστε να απορροφούν το σκληρό χτυπήματα και αρκετά ελαστικές ώστε να καταβάλουν ομοιόμορφα την ενέργεια. Η εργονομική λαβή με μήκος 14 cm και αντοχολογική επιφάνεια εγγυάται σταθερό κράτημα. Οδηγίες φροντίδας και συντήρησης: Η υψηλότερη επιφάνεια PU μπορεί να καθαριστεί εύκολα με ένα υγρό πανί. Αποφύγετε τη χρήση σκληρών καθαριστικών μέσων για να μην καταστρέψετε την επιφάνεια. Ελέγχετε τακτικά για φθορές στην επιφάνεια λαβής και στους βρόχους λαβής για να διασφαλίσετε ότι το Focus Mitt παραμένει ασφαλές και άνετο στη χρήση. Περαιτέρω προειδοτήσεις: Το TOP TEN Focus Mitt «Glam» είναι ιδανικό για την προπόνηση της ακρίβειας, της ταχύτητας και της δύναμης της γραβιάς. Είναι ιδανικό για αρχάριους και προχωρημένους αθλητές που θέλουν να βελτιώσουν την ταχύτητα αντίδρασης, την ακρίβεια και την αντοχή τους. Είναι ένα απαραίτητο προπονητικό εργαλείο, ειδικά στην προπόνηση με παρτενέρ για τεχνικές γραβιάς και κλωτσιάς. Οδηγίες ασφαλείας: Ελέγχετε τακτικά το Velcro και τους ψάντες για να βεβαιωθείτε ότι το Focus Mitt είναι σταθερά στερεωμένο στον καρπό. Αποφύγετε την επαφή με αιχμηρά ή μυτερά αντικείμενα που θα μπορούσαν να προκαλέσουν ζημιά στην επιφάνεια. Προσοχή: Το TOP TEN Focus Mitt «Glam» πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο υπό ασφαλείς συνθήκες. Βεβαιωθείτε ότι το κρατάτε σωστά και σταθερά για να αποφύγετε τραυματισμούς. Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο υπό την επίβλεψη ενήλικων για να αποφευχθεί ο κίνδυνος τραυματισμού.					المصنعة الشركة: Budoland GmbH, Am Griesenbach 8, DE-83126 Flintsbach ويوليسر بويرتان بولي: الخارج من مضغوطة: EVA رغو: الداخل من: الخامة سم 18 × 17 سم طوله يبلغ الذي الحرب سطح مع الاستخدام تعليمات مرتدته من كذا لتصبح متحركة تصويب نقطة هذا فوكس قفاز يوفو تقريباً باليات المزدوجة الحرب أسطح تتميز وسرعة بدقة الحرب على والرياضي بالتساوي الطاقة لتوزيع الكافية والمرونة القوية الحريات لامتصاص الكلي محكمة قبضة التلائق المانع والسطح سم 14 بطول المريح القبضى ضمن من المصنوع الممان شديد السطح مسح يمكن: الصيانة العناية تعليمات التنظيف مواد استخدام تجنب. مثيلة قماش بلطفة بسهولة بويرتان بولي سطح تأكي عدم من لتأكد انتظام الحفش. السطح تلفت لا حتى الصيانة للاستخدام ويرجع أمن فوكس قفاز بقا لضمان القبضى وحلقات القبضى الدقة على للتدرب طاقى "غلام" فوكس تين توب قفاز التدرب منطقة يرضون الذين والمنظفون المبادئ الرياضيين طاقى رغو. الكم وقوة وأسرة غنى لا لتدرب أدنا إنها. التحمل على والقدره طاقى رغو. الكم وقوة وأسرة والركل الكم ثقتين على الشراء، لتدرب لى خاصة، عنها تثبيت من لتأكد انتظام والأشرطة الميكرو قفل من تحلق: السلامة تعليمات المديبة أو الحادة الأجسام ملاسة تجنب. المصمم على بإحكم فوكس قفاز السطح تلفت قد أن CN TOP TEN Focus Mitt "Glam" SKU 4481-4001 使用说明 制造商：Budoland GmbH，地址：Am Griesenbach 8, DE-83126 Flintsbach 材质：内层：压缩EVA泡沫；外层：PU、聚酯 使用说明：这款击球手套的击球面约为17厘米x18厘米。可模拟移动目标，鼓励佩戴者和运动员准确快速地击中目标。双面击球面足够稳定，可吸收重击，同时具有足够的弹性，可均匀分散能量，符合人体工程学的球拍手柄长14厘米，表面防滑，握持牢固。 保养和维护说明：PU高光表面可用湿布轻轻擦拭干净，避免使用刺激性清洁剂，以免损坏表面。定期检查握把表面和绑带的磨损情况，确保Focus Mitt的使用安全舒适。 训练区域：TOP TEN Focus Mitt"Glam"是训练精确度、速度和力量的理想选择，它非常适合希望提高反应速度、准确性和耐力的初学者和高级运动员。它们是不可或缺的训练工具，特别是用于拳击和踢腿技术的伙伴训练。 安全说明：请定期检查魔术贴和绑带，确保Focus Mitt安全地固定在手腕上，避免与尖锐或锋利的物体接触，以免损坏表面。 注意：TOP TEN Focus Mitt"Glam"只能在安全条件下使用。确保正确、稳定地佩戴，以免受伤。该产品只能在成人监护下使用，以免受伤。 JP はい TOP TEN フォーカスマイト「グラム」SKU 4481-4001の使用 方法 メーカー：Budoland GmbH, Am Griesenbach 8, DE-83126 Flintsbach 素材：内側：圧縮EVAフォーム、外側：PU、ポリエステル 使用方法：約17cm×18cmの打撃面を持つこのフォーカスマットは、動的くを提供することで、着用者とアスリートの両方に的を正確かつ素早く打つことを促します。2つの打撃面は、硬いショットを吸収できるのに十分な安定性があり、エネルギーを均一に分散させる弾力性も備えています。長さ14cmの人間工学に基づいたハンドルは、滑り止め加工が施されており、しっかりと握ることができます。 お手入れとメンテナンス方法：PUの高光沢表面は、湿らせた布で簡単に拭き取ることができます。表面を傷つけないよう、刺激の強い洗剤の使用は避けてください。Focus Mittを安全かつ快適に使用できるよう、グリップとストラップの摩耗や損傷がないか定期的に確認してください。 トレーニングエリア：TOP TENのフォーカスマット「Gram」は、正確性、スピード、パワーのトレーニングに最適です。反応速度、正確性、持久力を向上させたい初心者や上級アスリートに最適です。特にバントやキッ

クのテクニックを磨くためのパートナーレーニングには欠かせないトレーニングツールです。

安全上の注意：マジックテープとストラップが正しく装着されていることを定期的に確認してください。表面を傷つける可能性のある鋭利な物体や尖った物体との接触は避けてください。

注意：TOP TEN Focus Mitt「Glam」は安全な状態でのみ使用してください。怪傷を避けるため、正しく安定して保持されていることを確認してください。無敵のリスグを避けるため、本製品は大人の監督の下でのみ使用してください。

KO

탑텐 포커스 미트 “글램” 사용 설명서

SKU 4481-4001

제조사: Budoland GmbH, Am Griesenbach 8, DE-83126

플린츠바흐

재질: 내부: 압축 EVA 폼; 외부: PU, 폴리에스테르

사용 방법: 약 17cm x 18cm의 타구 표면을 가진 이 포커스 미트는 이동식 조준점을 제공하여 착용자와 선수 모두 정확하고 빠르게 타구할 수 있도록 도와줍니다. 이중 타구면은 강한 타격을 흡수할 수 있을 만큼 안정적이며 에너지를 고르게 분산시킬 수 있을 만큼 탄력적입니다. 14cm 길이의 인체공학적 핸들과 미끄럼 방지 표면이 단단한 그림자를 보장합니다.

관리 및 유지보수 지침: PU 고광택 표면은 젖은 천으로 쉽게 닦을 수 있습니다. 표면이 손상되지 않도록 강한 세제를 사용하지 마세요. 그림 표면과 스트랩의 마모 여부를 정기적으로 점검하여 포커스 미트를 안전하게 편안하게 사용할 수 있도록 유지하세요.

훈련 영역: 탑텐 포커스 미트 “글램”은 정확성, 속도, 편정 파워를 훈련하는 데 이상적입니다. 반응 속도, 정확성 및 지구력을 향상시키고자 하는 초보자 및 상급자에게 이상적입니다. 특히 핀치 및 발차기 기술을 위한 파트너 훈련에 없어서는 안 될 훈련 도구입니다.

안전 지침: 벨크로 패스너와 스트랩을 정기적으로 점검하여 포커스 미트가 손목에 단단히 고정되었는지 확인하세요. 표면을 손상시킬 수 있는 날카롭거나 뾰족한 물체와의 접촉을 피하세요.

주의: 탑텐 포커스 미트 “글램”은 안전한 조건에서만 사용해야 합니다. 부상을 방지하기 위해 정확하고 안정적으로 잡아야 합니다. 부상의 위험을 피하기 위해 성인의 감독 하에 제품을 사용해야 합니다.